

malta

# AVIOMAR

*vacanzavera*

2011

2012

[www.aviomar.it](http://www.aviomar.it)



GOZO COMINO

malta

# Gozo e Comino

## Da non perdere

- ✓ **Victoria** con Il-Kastell (la Cittadella) e i silenziosi vicoli del Borgo
- ✓ La sabbia rossa della spiaggia di **Ramla L'Hamra**
- ✓ Un bagno nelle acque cristalline della Blue Lagoon di **Comino**
- ✓ **Xlendi Bay**, affascinante insenatura anche per i sub
- ✓ I templi megalitici di **Ggantija**
- ✓ **Dwejra** con la sua Finestra Azzurra ed il Mare Interno

### COMINO

Dominata nel suo punto più alto dalla solitaria St. Mary Tower, da dove si gode di una splendida vista su Malta e Gozo è una minuscola isola pedonale con solo un hotel, ed è nota per la **Blue Lagoon** con colori che variano dal turchese allo smeraldo e cambiano con la luce del giorno e le condizioni del tempo.

### GOZO

La seconda isola dell'arcipelago risparmiata dal turismo di massa, certamente l'ideale per una vacanza lontano dalla mondanità all'insegna della natura, del relax e del mare. Nell'isola emerge il carattere tranquillo dei suoi abitanti, per buona parte dediti all'agricoltura e la costa frastagliata con baie inesplorate ed un mare cristallino, limpidissimo, color smeraldo. **Victoria**, il capoluogo, conserva interessanti vestigia del suo millenario passato, mentre il mistero regna ancora tra le silenziose rocce dei templi neolitici di **Ggantija**, testimonianza indelebile di una evoluta cultura autoctona antecedente l'era delle piramidi.



## Farmhouses a Gozo

Isola di Gozo

**LA POSIZIONE** Ubicate in varie zone all'interno di Gozo, le Farmhouses, le antiche case coloniche sapientemente ristrutturate, rappresentano la scelta migliore per "gustare" i molti aspetti dell'isola.

**LA SPIAGGIA** Da 2 a 5 km spiagge di sabbia e lidi di scogli.

**LE UNITA' ABITATIVE** Tutte ricavate da strutture in tufo, la dorata pietra maltese, alcune antiche e completamente ristrutturate, sono ubicate in varie zone dell'isola. Le sistemazioni sono proposte in due diverse soluzioni:

**Appartamenti con piscina**, ubicati nel **Villaggio Tal Fanal**, nel **Villaggio Tà Gordan**, entrambi situato a Ghasri, a breve distanza da Victoria, oppure nel **Villaggio Tà Sbejha** a Gharb. I complessi, pur diversi tra loro, sono tutti incantevoli e frutto di un'attenta ristrutturazione. Sono composti da piccoli corpi in pietra che si raccolgono attorno ad una splendida piscina, attrezzata, dove sono ubicati gli appartamenti, **bilocali a 2 letti** e **trilocali a 4 letti** (solo al Tal Fanal), a pianoterra o al 1° piano, con balcone o patio attrezzati, soggiorno con angolo cottura e 1 o 2 camere doppie o matrimoniali, servizi, ventilatore a pale e TV via cavo.

**Farmhouses con piscina**, distribuite in vari borghi rurali dell'isola, sono case indipendenti o all'interno di piccoli complessi, tutti dotati di piscina privata. Gli alloggi, di grandi dimensioni, sono **trilocali a 4 letti**, **quadrilocali a 6 letti** o **pentalocali a 8 letti**, tutti arredati con cura, e composti da soggiorno con angolo cottura (o cucina), 2, 3 o 4 camere da letto, servizi e ventilatore a pale. Le **farmhouses con noleggio incluso** (l'auto viene consegnata a Gozo all'arrivo dei clienti) sono disponibili in due versioni: **standard**, più semplici, e **select**, di livello superiore.

**LE ATTREZZATURE** Ricevimento c/o agenzia locale, zone parcheggio in prossimità di ciascuna sistemazione.

**I SERVIZI INCLUSI** Consumi energetici, biancheria da letto e da bagno con cambio settimanale, pulizia finale (escluso angolo cottura), piscina scoperta di ciascun complesso. Per le farmhouses con autonoleggio è incluso ulteriore pulizia infrasettimanale con cambio biancheria da letto e kit accoglienza con generi alimentari di prima necessità.

**DA CONSIDERARE CHE** Per godere di questo tipo di soggiorno, è indispensabile il noleggio di un'auto (anche per gli appartamenti e le farmhouse che non la prevedono). E' comunque consigliato utilizzare il transfer fino a Gozo per facilitare l'arrivo al proprio alloggio.



GOZO - LOCALITÀ VARIE



## Hotel San Andrea

★★★ H.

Xlendi Bay

**LA POSIZIONE** Direttamente sul lungomare, l'incantevole boutique hotel, gestito con cura dalla famiglia proprietaria, offre un ambiente intimo, confortevole e un'atmosfera piacevolmente rilassante. **LA SPIAGGIA** Direttamente sul mare, a poca distanza dalla piccola spiaggia di sabbia e ciottoli. **LE CAMERE** Sono 28, alcune **vista mare**, a 2/3 letti, con arredi semplici ed essenziali, tutte dotate di servizi con asciugacapelli, telefono, TV-sat, Wi-Fi (gratuito), aria condizionata, cassaforte e balcone. **LA RISTORAZIONE** Ristorante Zafiro propone cucina mediterranea, con 1ª colazione a buffet e ampia scelta di snack per il pranzo, servizio al tavolo per la cena. **LE ATTREZZATURE** Ricevimento, bar, terrazza al 5° piano attrezzata, parcheggio scoperto incustodito nelle vicinanze. **A pagamento:** servizio di baby sitting, parrucchiere, estetista, massaggi. **DA CONSIDERARE CHE E'** consigliato il noleggio auto.



### FARMHOUSE CON AUTONOLEGGIO QUOTE GIORNALIERE PER UNITA' ABITATIVA

CODICE 53723

Periodi	FARMHOUSE CON PISCINA STANDARD				FARMHOUSE CON PISCINA SELECT				Min. notti
	A	B	C	D	E	F	G	H	
	2 letti	4 letti	6 letti	8 letti	2 letti	4 letti	6 letti	8 letti	
A 01/11 ▶ 15/03	89	115	140	166	98	124	149	175	5
B 16/03 ▶ 30/06	130	161	192	222	142	172	203	234	7
C 01/07 ▶ 30/09	163	194	225	256	179	215	250	286	7
B 01/10 ▶ 31/10	130	161	192	222	142	172	203	234	5

**Inizio e termine soggiorno:** libero, arrivi dalle 15.00, partenze entro le 12.00. **Culla:** 0/2 anni, in sostituzione di uno dei letti gratuita (anche se propria), da segnalare alla prenotazione. **Letto aggiunto:** (3° in tipo A/E, 5° in tipo B/F, 7° in tipo C/G) € 13 in A, € 16 in B/C. **Cautione:** non richiesta. **Supplementi noleggio auto di categoria superiore:** gruppo B € 3 in A, € 7 in B, € 10 in C; gruppo C € 3 in A, € 7 in B, € 10 in C; gruppo D € 7 in A, € 10 in B, € 11 in C; gruppo E € 9 in A, € 10 in B, € 13 in C. Per maggiori inferiori su autonoleggio vedere [www.aviomar.it](http://www.aviomar.it).

### APPARTAMENTI E FARMHOUSE QUOTE GIORNALIERE PER UNITA' ABITATIVA

CODICE 49706

Periodi	APPARTAMENTI CON PISCINA			FARMHOUSES CON PISCINA			Min. notti
	Villaggio Ta Sbeijha		Villaggio Tal Fanal	D	E	F	
	Villaggio Ta Gordan	A					
	Bilo 2 letti	Bilo 2 letti	Trilo 4 letti	Trilo 4 letti	Quadri 6 letti	Penta 8 letti	
A 01/11 ▶ 31/03	47	47	47	62	93	124	3
B 01/04 ▶ 04/06	52	52	65	103	116	129	3
C 05/06 ▶ 16/07	65	65	77	142	161	180	3*
D 17/07 ▶ 23/08	77	77	90	174	193	231	7
E 24/08 ▶ 10/09	71	71	84	154	180	206	7
C 11/09 ▶ 21/10	65	65	77	142	161	180	3*
B 22/10 ▶ 31/10	52	52	65	103	116	129	3

**Inizio e termine soggiorno:** libero (\*dal 01/7 al 30/9 minimo 7 notti), arrivi dalle 14.00, partenze entro le 12.00. **Culla:** 0/2 anni 1ª culla gratuita (anche se propria), per 2ª culla e successive € 6 a notte da pagare in agenzia. **Letto aggiunto:** non disponibile. **Cautione:** € 120, obbligatoria rimborsabile.

## Offerte Speciali

✓ SPENDIMENO

Luna di miele: vino e frutta in camera all'arrivo, in tutti i periodi.

### QUOTE GIORNALIERE PER PERSONA

CODICE 47153

Periodi	Pernott. e 1ª colaz.			Sconto 3° letto in pernott. e 1ª colaz.		Min. notti
	Vista laterale	Vista mare	Suppl. mezza pensione*	2/12 anni	da 12 anni	
A 01/11 ▶ 21/03	22	28	14	100%	50%	3
B 22/03 ▶ 24/06	29	36	14	100%	50%	3
C 25/06 ▶ 15/07	35	42	14	100%	50%	3
D 16/07 ▶ 16/09	40	47	14	100%	50%	7
C 17/09 ▶ 30/09	35	42	14	100%	50%	3
B 01/10 ▶ 31/10	29	36	14	100%	50%	3

**Inizio e termine soggiorno:** libero, arrivi dalle 15.00, partenze entro le 12.00. **\*Supplemento mezza pensione:** non assoggettato a sconto 3° letto. **Singola:** supplemento € 10 in A, € 11 in B, € 15 in C, € 16 in D. **Bambini 0/2 anni:** su richiesta, gratuiti in culla (anche se propria), pasti da menu inclusi (stesso trattamento degli adulti), in sostituzione del 3° letto. **3° letto su richiesta.** **4° letto non disponibile.** **Camere comunicanti:** non disponibili. **Supplementi Natale & Capodanno:** cena di Natale (24/12) € 20, cena di Capodanno (31/12) € 38, entrambi applicati sulle quote in mezza pensione; bevande e brindisi sempre esclusi. Cene facoltative in pernott. e 1ª colazione (da segnalare alla prenotazione), **obbligatorie in mezza pensione.**

ULTERIORI INFORMAZIONI E FOTO DI QUESTE STRUTTURE SU  
AVIOMAR.IT



GOZO - XLENDI BAY

[www.aviomar.it](http://www.aviomar.it)

41



## Kempinski Hotel San Lawrenz

★★★★★ H.

San Lawrenz



**LA POSIZIONE** Nel cuore dell'incantevole isola di Gozo, circondato dal silenzio di un grande parco di 30.000 mq.

**LE CARATTERISTICHE** Struttura costruita in tufo, tipica pietra dai toni dorati, racchiude al suo interno un ventaglio di servizi. Indicato a chi desidera trascorrere una vacanza di relax e rigenerazione.

**LA SPIAGGIA** A 3 km dal lido di scogli e a 10 km dalla spiaggia di Ramla L'Hamra, collegata da navetta (2 volte al giorno).

**LE CAMERE** Sono 122 suddivise in **camere superior** vista campagna con 2 letti oppure con supplemento, in **de luxe** vista piscina 2/3 letti (3° letto possibile fino a 12 anni), ed in ampie **junior suite** con angolo salotto (indicate per 2 adulti e 2 bambini fino a 12 anni, o a 3 adulti ed eventuale 4° letto fino a 12 anni). Tutte arredate con gusto e ricercatezza, con elementi etnici che richiamano i raffinati lodge tropicali, sono dotate di servizi con asciugacapelli, aria condizionata, ventilatore a pale, telefono, Wi-Fi (a pagamento), TV-sat, ferro ed asse da stiro, set tè e caffè, cassaforte, frigobar e balcone.

**LA RISTORAZIONE** Sala per 1ª colazione a buffet, 2 ristoranti con terrazze esterne per la cena, L-Ortolan con cucina locale e mediterranea e Trattoria San Lawrenz con specialità italiane; possibilità su richiesta di menu per celiaci, da **segnalare alla prenotazione**. A pagamento pranzo à la carte.

ULTERIORI INFORMAZIONI E FOTO DI QUESTE STRUTTURE SU  
AVIOMAR.IT



Spiaggia di Ramla L'Hamra



**LE ATTREZZATURE** Ricevimento, zone soggiorno, verande esterne, snack bar Gazebo alla piscina (in estate), caffè & lounge, boutique, centro congressi, parcheggio incustodito; **a pagamento** Wi-Fi nei locali comuni, baby sitting su richiesta.

**LO SPORT E IL DIVERTIMENTO** Sono inclusi 2 grandi piscine scoperte per adulti con sdraio e ombrelloni e piscina scoperta per bambini (entrambe aperte nei mesi estivi), piscina coperta, 2 campi da tennis e 2 da squash. Jacuzzi e palestra attrezzata. Navetta da/per Vittoria (2 volte al giorno). **A pagamento** lezioni individuali sportive, centro sub e sport nautici in spiaggia (in estate).

**PER IL BENESSERE** Spa di 1700 mq, a pagamento con trattamenti ayurvedici ed estetici a base di estratti marini (bagni, impacchi d'alghe, docce Vichy, massaggi), vasca idroterapica.

**DA CONSIDERARE CHE** La piscina coperta può essere utilizzata dalle 08.00 alle 15.00 anche dai bambini 3/13 anni, solo se accompagnati. Bambini e ragazzi fino a 16 anni non sono ammessi alla Spa dell'hotel.



## Offerte *Speciali*

**SPENDIMENO**

Offertissima: 7=6 fino al 31/3.



### QUOTE GIORNALIERE PER PERSONA

CODICE 47151

Periodi	Sconto Prenota Prima		Pernott. e 1ª colaz.			Suppl. mezza pensione	Sconto 3°/4° letto		Quota 3° letto in pernott. e 1ª colaz.		Min. notti
	90 giorni	45 giorni	vista camapagna	vista piscina	junior suite		2/6 anni*	6/12 anni*	6/12 anni*	da 12 anni	
A 01/11 ▶ 27/12	15%	10%	57	66	81	45	100%	50%	-	52	3
B 28/12 ▶ 03/01	15%	10%	72	84	104	45	100%	50%	-	52	3
A 04/01 ▶ 31/03	15%	10%	57	66	81	45	100%	50%	-	52	3
C 01/04 ▶ 13/07	15%	10%	80	89	118	45	100%	-	39	52	3
D 14/07 ▶ 16/09	15%	10%	104	118	145	45	100%	-	39	52	3
C 17/09 ▶ 31/10	15%	10%	80	89	118	45	100%	-	39	52	3

**Prenota Prima:** sconti validi per prenotazioni confermate entro le date indicate in tabella. Non cumulabile con Spendimeno.  
**Inizio e termine soggiorno:** libero, arrivi dalle 15.00, partenze entro le 12.00. \***Bambini:** 2/6 anni pasti esclusi obbligatori, da pagare in loco, 6/12 anni sconto del 50% sul supplemento mezza pensione. **Doppia uso singola:** vista campagna supplemento € 35 in A, € 39 in B, € 47 in C, € 68 in D; vista piscina € 40 in A, € 48 in B, € 57 in C, € 83 in D; junior suite € 56 in A, € 68 in B, € 83 in C, € 110 in D. **Bambini 0/2 anni:** su richiesta, gratuiti in culla (anche se propria), pasti esclusi, in sostituzione del 3° e 4° letto. **3° letto su richiesta possibile in de luxe fino a 12 anni e in junior suite. 4° letto su richiesta possibile solo in junior suite e fino a 12 anni. Camere comunicanti:** non disponibili. **Supplementi Natale & Capodanno:** cena di Natale (24/12) € 65, cena di Capodanno (31/12) € 148 (bambini fino a 12 anni non ammessi), cenino di Capodanno bambini 2/12 anni (31/12) € 45 (in locale separato), tutti applicati sulle quote in mezza pensione; bevande e brindisi sempre esclusi. Cene facoltative in pernott. e 1ª colazione (da segnalare alla prenotazione), obbligatorie in mezza pensione.

**GOZO - SAN LAWRENZ**

www.aviomar.it 43



## Hotel Tà Cenc

★★★★★ H.

Sannat

**LA POSIZIONE** Ubicato in posizione tranquilla, sorge nel punto più alto dell'isola, con bella vista panoramica sulle isole di Malta e Comino.

**LE CARATTERISTICHE** In stile mediterraneo, il complesso, dai dorati colori del tufo e circondato da giardini di bouganville, ibiscus, oleandri e mimose, è composto da vari corpi con le camere, i servizi principali ed i tipici trulli.

**LA SPIAGGIA** A 2 km circa lido roccioso privato "Kantra" ricavato nell'insenatura del fiordo di Mgarr ix-Xini, attrezzato con sdraio e ombrelloni a disposizione dei clienti gratuitamente (fino ad esaurimento) dotato di doccia e servizi, collegato da navetta dell'hotel (solo in estate).

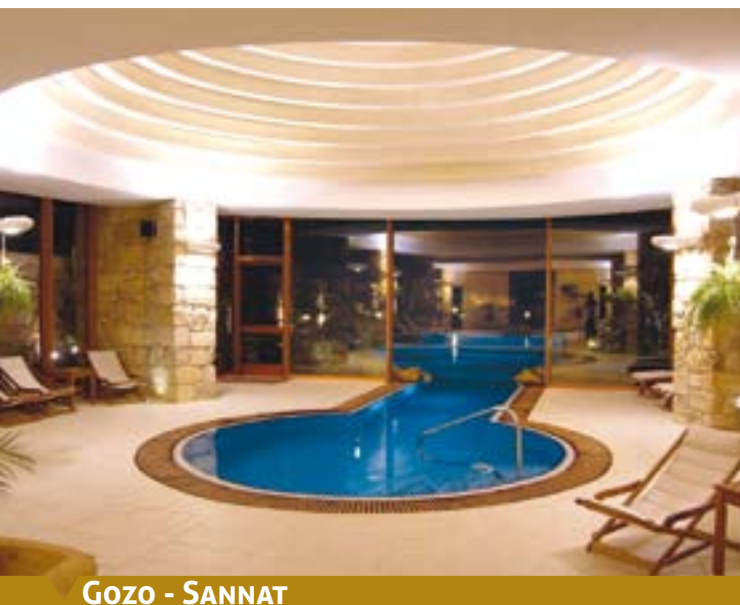
**LE CAMERE** Sono 83, tutte dotate di servizi con asciugacapelli, aria condizionata, TV, radio, telefono, frigobar, cassaforte, stirapantaloni, balcone o terrazza. Si suddividono in **camere** a 2/3 letti, **suite** a 2/3 letti con salottino e **trulli** a 2/3 letti inseriti nel verde con patio e ingresso separato. Per nuclei familiari sono presenti **family** a 4 letti.

**LA RISTORAZIONE** Ristorante principale Il Carrubo con piatti gozitan, italiani e internazionali, 1ª colazione a buffet, pranzo e cena con servizio al tavolo (in estate 2 sere a settimana servizio a buffet); possibilità di menu per celiaci, da **richiedere alla prenotazione**. A pagamento ristorante à la carte.

**LE ATTREZZATURE** Ricevimento, pianobar, snack bar, negozio di souvenir, sala giochi, sale conferenze, parcheggio incustodito.

**LO SPORT E IL DIVERTIMENTO** Sono inclusi in estate, 2 piscine scoperte di cui una con area per bambini, zone solarium attrezzate con sdraio e ombrelloni (fino ad esaurimento), 2 campi da tennis. **A pagamento** nelle vicinanze centro sub e sport acquatici (in estate).

**PER IL BENESSERE** C/o il centro benessere sono inclusi sauna, bagno turco, palestra, piscina in parte coperta (riscaldata in inverno, utilizzabile da bambini e ragazzi fino a 16 anni dalle 09.00 alle 11.00). **A pagamento** massaggi e trattamenti estetici.



### QUOTE GIORNALIERE PER PERSONA IN CAMERA STANDARD CODICE 47137

Periodi	Pernott. e 1ª colazione	Suppl. mezza pensione	Sconto 3° letto		Min. notti
			2/12 anni	da 12 anni*	
A 01/11 ▶ 20/12	53	29	35%	25%	3
B 21/12 ▶ 04/01	80	29	35%	25%	3
A 05/01 ▶ 31/03	53	29	35%	25%	3
B 01/04 ▶ 30/04	80	29	35%	25%	3
C 01/05 ▶ 14/07	84	30	35%	25%	3
D 15/07 ▶ 30/09	97	30	35%	25%	3
C 01/10 ▶ 31/10	84	30	35%	25%	3

**Inizio e termine soggiorno:** libero, arrivi dalle 15.00, partenze entro le 12.00. **\*Sconto applicato solo su base pernottamento e 1ª colazione. SUPPLEMENTI: singola** € 16 in A, € 31 in B/C, € 37 in D; **suite** € 22 in A, € 31 in B/C/D; **trullo** € 31 in A, € 36 in B, € 37 in C, € 46 in D. **Bambini 0/2 anni:** su richiesta, gratuiti in culla (anche se propria), pasti da menu inclusi (stesso trattamento degli adulti), in sostituzione del 3° letto. **Family room:** occupazione 4 persone (3 quote standard intere e 4° letto come sconto 3° letto in tabella). **Camere comunicanti:** non disponibili. **Supplementi Natale & Capodanno: cena di Natale (24/12)** € 36, **cena di Capodanno (31/12)** € 77, entrambi applicati sulle quote in mezza pensione; bevande e brindisi sempre esclusi. Cene facoltative in pernott. e 1ª colazione (da segnalare alla prenotazione), **obbligatorie in mezza pensione.**

ULTERIORI INFORMAZIONI E FOTO DI QUESTE STRUTTURE SU [AVIOMAR.IT](http://www.aviomar.it)



# Altri Hotel a Gozo

## MGARR

### The Grand Hotel ★★★★★ H.

In posizione panoramica, dominate il porto di Mgarr e le isole di Malta e Comino, il gradevole hotel è il luogo ideale per vacanze di relax, alla scoperta di Gozo.

**da € 15** per persona al giorno in pernottamento e 1<sup>a</sup> colazione

## MARSALFORN

### Hotel Calypso ★★★★★ H.

Situato sul lungomare, vicino al porto di pescatori della località, l'hotel è stato di recente completamente ristrutturato.

**da € 38** per persona al giorno in pernottamento e 1<sup>a</sup> colazione

## XLENDY BAY

### Hotel St. Patrick's ★★★★★ H.

Situato sul fronte mare, nel centro dell'incantevole paesino, il piacevole boutique hotel gode della bella vista sulla baia di Xlendi.

**da € 22** per persona al giorno in pernottamento e 1<sup>a</sup> colazione

N.B.: per maggiori dettagli sugli hotel, foto e prezzi vedere [www.aviomar.it](http://www.aviomar.it)